

Distr.: General
7 July 2005
Arabic
Original: English

الجمعية العامة مجلس الأمن



مجلس الأمن
السنة الستون

الجمعية العامة
الدورة التاسعة والخمسون
البند ٣٦ من جدول الأعمال
الحالة في الشرق الأوسط

رسالتان متطابقتان مؤرختان ٥ تموز/يوليه ٢٠٠٥ موجهتان إلى الأمين العام ورئيس مجلس الأمن من القائم بالأعمال بالوكالة للبعثة الدائمة للبنان لدى الأمم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي، أودعكم ربطا جدولا إحصائيا (انظر المرفق) بالخروقات الإسرائيلية للسيادة اللبنانية خلال شهر حزيران/يونيه ٢٠٠٥، والبالغ عددها ٨٤ حرقا.

تشكل هذه الخروقات انتهاكا لقرارات مجلس الأمن ذات الصلة وآخرها القرار ١٥٨٣ (٢٠٠٥) (S/2005/36)، وتتعارض مع دعواتكم المتكررة لوقفها وآخرها في تقريركم الصادر في ٢٠ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٥. ويعول لبنان على الأمم المتحدة لإلزام إسرائيل بوقف هذه الخروقات التي تشكل تهديدا للأمن والسلم الدوليين، ويحمل إسرائيل مسؤولية ما قد ينتج عنها من عواقب.

أكون ممتنا لو تفضلتم بتعميم هذه الرسالة ومرفقها كوثيقة من وثائق الدورة التاسعة والخمسين للجمعية العامة في إطار البند ٣٦ من جدول الأعمال، ومن وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) إبراهيم عساف
القائم بالأعمال بالوكالة

المرفق

جدول إحصائي بالخروقات الإسرائيلية للسيادة اللبنانية خلال شهر
حزيران/يونيه ٢٠٠٥

خروقات برية								
مجموع الخروقات	تعديات	خروقات ميدانية	اعتداءات عسكرية	خروقات بحرية	العدد	مروحي	استطلاعي	حربي نفاث
	تهديد وإشهار أسلحة جرف أتربة، وضع شريط شائك وتركيب منشآت داخل الأراضي اللبنانية	إطلاق نار وقنابل إنارة، سقوط قذائف مدفعية، تسلل وتجاوز الحدود الدولية	غارة جوية، قصف مدفعي، قصف مواقع عسكرية ومراكز هامة، تعدي وقتل مدنيين	اجتياز المياه الإقليمية، إطلاق رشقات وشهباب نارية وقنابل إنارة فوق المياه الإقليمية				
٨٤	٣	١٠	٦	٩	٥٦	٨	٣٥	١٣